HIV Services Program

Linguistic Services Service Standard



November 2023

Health Resources & Services Administration (HRSA) Service Definition:

Linguistic Services include the provision of oral interpretation and written translation services. They are provided by qualified linguistic service providers as a component of HIV service delivery when such services are necessary to facilitate communication between the provider and client and to support the delivery of HRSA Ryan White HIV/AIDS Program (RWHAP)-eligible services.

Program Guidance:

These standards for Linguistic Services are designed to ensure that:

- 1. Language is not a barrier to any client seeking HIV related medical care and support; and
- 2. Linguistic services are provided in a culturally appropriate manner.

HIV Services Program Service Standards:

Key service components and activities are noted in the Service Standards below.

Standard	Documentation
Personnel Qualifications	
1. Employees are appropriately trained, comply with the National Standards for Culturally and Linguistically Appropriate Services (CLAS) and, if applicable, hold relevant State or Local certifications. Eligibility Criteria	 Documentation of applicable licensures, certifications, registrations, or accreditations is available for review by Indiana Department of Health (IDOH) upon request. Documentation of all relevant training is present in personnel files and available for review by IDOH upon request.
Subrecipients must have established criteria for the provision of linguistic services that includes, at minimum: a. Eligibility verification consistent with recipient requirements	 Non-medical case managers must maintain up to date eligibility records for clients according to agency protocol and in any data system required by IDOH. Service providers and subrecipients must maintain documentation of current eligibility if providing HIV

- services reimbursable under the RWHAP Part B Program.
- Documentation must be made available for review by IDOH upon request

Service Delivery

- Subrecipient should have a written policy in place for the service delivery of linguistic services that includes at minimum:
 - a. That subrecipient will respond to requests for services in a timely manner
 - b. Those linguistic services will be provided in a manner that is sensitive to the culture of the client
 - c. That subrecipient will have the ability to provide (or make arrangements for the provision of) translations services regardless of the language of the client seeking assistance
- 2. Subrecipient will document all language services provided to clients.

- 1. Policies and Procedures.
- Services provided must be recorded in CAREWare service tracking system no later than 20 days after the end of each month in which services were provided.

Subservices:

Linguistic Services

Service Unit Definition:

• Unit = 1 visit



Last updated: 11.2023